

Action immédiate requise

Avis d'inspection


Produits :
Certaines Longes amortisseuses de choc ShockWave^{MC} 2 DBI-SALA[®] 3M^{MC}
Dates concernées :

août 2018 à décembre 2021



Protection contre les chutes de 3M émet un avis « Cessez toute utilisation et inspectez » pour certaines Longes amortisseuses de choc ShockWave^{MC} 2 DBI-SALA[®] 3M^{MC}.

Ceci n'est pas un rappel. Dans le cadre de l'engagement continu de Protection contre les chutes de 3M à fournir des équipements de protection de qualité supérieure, nous transmettons à nos clients les informations suivantes relatives à certaines Longes amortisseuses de choc ShockWave^{MC} 2 DBI-SALA[®] 3M^{MC}. Au cours d'un examen interne, il a été découvert que certains modèles de ces longes comportaient des indications de plage de poids différentes entre les étiquettes du produit et/ou les directives d'utilisation. La capacité de charge appropriée pour ces longes est de 60 kg à 115 kg. Les longes ne doivent pas être utilisées en dehors de la plage de poids approuvée. Veuillez consulter le tableau ci-dessous pour obtenir plus de précisions sur les produits concernés, les dates de fabrication et les démarches à entreprendre. Aucun rapport de blessure, d'accident ou de plainte n'a été enregistré concernant cette question.

Description du produit	Dates de fabrication	Numéros de pièce	Informations divergentes
Longes amortisseuses de choc ShockWave ^{MC} 2 DBI-SALA [®] 3M ^{MC}	Août 2018 – Décembre 2021	1244310C, 1244321C, 1244322C, 1244610C et 1244611C	La capacité de charge est différente entre les deux étiquettes apposées sur la longe
		1244306C	La capacité de charge est différente entre les deux étiquettes apposées sur la longe et les directives d'utilisation

Utilisateurs finaux

Veuillez suivre les étapes indiquées ci-dessous.

Étape 1 : Repérez les étiquettes sur la longe. Soulevez la première étiquette pour libérer la seconde, identifiez le numéro de pièce et la date de fabrication (voir la figure 2 de l'annexe A). Si le numéro de pièce et les dates correspondent aux produits concernés figurant dans le tableau ci-dessus, passez à l'étape 2; dans le cas contraire, aucune action supplémentaire n'est requise.

Étape 2 : Repérez la capacité de charge indiquée sous la rubrique « Plage de poids du travailleur » et comparez-la à la plage de poids indiquée sur la première étiquette (voir les figures 1 et 2). Si les poids indiqués ne sont pas les mêmes, à l'aide d'un marqueur foncé, masquez complètement la plage

de poids incorrecte (80 kg à 175 kg) qui se trouve dans le coin inférieur gauche de la deuxième étiquette, de sorte qu'elle ne soit plus lisible (voir la figure 3).

Étape 3 : Pour le numéro de produit 1244306C, les directives d'utilisation présentent une plage de poids mise à jour de (60 kg à 115 kg). Veuillez imprimer une copie pour vos dossiers à partir du lien fourni ([site Web du produit](#)).

Il est recommandé aux utilisateurs de conserver une copie de cet avis aussi près que possible de la longe lorsque le dispositif est utilisé sur le terrain. En cas d'audit réglementaire, cet avis sera déterminant pour la conformité.

Pour toute question ou préoccupation concernant cet avis, veuillez communiquer avec notre équipe du service à la clientèle en composant le 1 833 998-2243 ou en envoyant un courriel à l'adresse 3mcafpserviceaction@mmm.com.

3M demeure engagée à fournir des produits et des services de qualité à ses clients. Veuillez nous excuser pour tout inconfort que cette situation pourrait vous causer. Nous apprécions votre soutien continu envers les produits et les services de Protection contre les chutes de 3M.

Distributeurs

Dès réception de cet avis, veuillez communiquer avec notre service à la clientèle pour obtenir la liste des Longes amortisseuses de choc ShockWave^{MC} 2 DBI-SALA[®] concernées qui vous ont été vendues. Si vous disposez de l'une des pièces concernées dans vos stocks, nous vous invitons à les renvoyer à Protection contre les chutes de 3M pour qu'elles soient remplacées conformément à notre garantie standard. Veuillez transmettre cet avis à tout client ayant acheté les produits concernés auprès de vous et fournir toute assistance demandée par vos clients pour compléter le processus.

Pour toute question concernant cet avis, veuillez communiquer avec notre équipe du service à la clientèle en composant le 1 833 998-2243 ou en envoyant un courriel à l'adresse ou en envoyant un courriel à l'adresse 3mcafpserviceaction@mmm.com.

Une copie de cet avis est disponible sur le site Web 3M.ca/PlaceDeLaVille.

Annexe A : Exemple d'étiquettes de Longes amortisseuses de choc ShockWave^{MC} 2

Read Instructions Before Use / Lire les instructions avant utilisation	
Maximum Free-Fall Distance Maximum de chute libre	Weight Range Including Tools Gamme de poids incluant les outils
1.8 m 5.9 ft	60 - 115 kg 132 - 253 lb
Maximum Deployment Déploiement maximum	Maximum Deployment Factor Facteur de déploiement maximum
1.19 m (3.9 ft)	D 125 = 0.71
	See User Instructions Voir les Instructions aux utilisateurs

9514596 Rev. B

Figure 1 : Exemple de la première étiquette : la plage de poids convenable est indiquée dans la case bleue [étape 2].

CSA-Z259.11-17 CLASSIFICATION				PRODUCT COMPLIANCE	
DETAILS FOR EACH CAN BE FOUND BELOW/ CHAQUE CLASSE EST DÉTAILLÉE CI-DESSOUS:					
MAX DEPLOYMENT FACTOR/ FACTEUR DE DÉPLOIEMENT MAXIMUM:		$0.77 = \frac{1}{P-1}$ P=1+		FREEFALL DIST./ DISTANCE DE CHUTE LIBRE ARREST DIST./ DISTANCE D'ARRESTATION	
WORKER MASS RANGE/ FOURCHETTE DE POIDS DU TRAVAILLEUR		MAX FREE FALL/ CHUTE LIBRE MAX		MAX ARRESTING FORCE/ FORCE D'ARRET MAX	
80 kg - 175 kg (176 lbs - 386 lbs)		1.8 m (5.9 ft.)		8.0 kN (1800 lbf)	
				MAX DEPLOYMENT/ DÉPLOIEMENT MAXIMUM	
				1.19 m (3.9 ft.)	

THIS PRODUCT COMPLIES WITH THE FOLLOWING STANDARDS ONLY IF MARKED WITH THE CORRESPONDING LETTER CODE UNDER "STDS" SECTION BELOW
A = ANSI Z359.1-99 B = OSHA C = ANSI A10.32-2004 D = ASTM F887-2005
E = ANSI Z359.3-07 F = ANSI Z359.4-07 G = ANSI Z359.1-07 H =
MFRD(YR/MO); LOT; MODEL NO; LENGTH(FT); STDS; CLASS:

Figure 2 : Exemple de la seconde étiquette : comprend le numéro de pièce et la date de fabrication mis en évidence par la case bleue [étape 1]. La plage de poids incorrecte (qui ne correspond pas) est mise en évidence par la case rouge [étape 2].


CSA-Z259.11-17 CLASSIFICATION			
DETAILS FOR EACH CAN BE FOUND BELOW/ CHAQUE CLASSE EST DÉTAILLÉE CI-DESSOUS:			
MAX DEPLOYMENT FACTOR/ FACTEUR DE DÉPLOIEMENT MAXIMUM:		$0.77 = \frac{1}{P-1}$ P=1+	
FREEFALL DIST./ DISTANCE DE CHUTE LIBRE ARREST DIST./ DISTANCE D'ARRESTATION			
WORKER MASS RANGE/ FOURCHETTE DE POIDS DU TRAVAILLEUR		MAX DEPLOYMENT/ DÉPLOIEMENT MAXIMUM	
[REDACTED]		1.19 m (3.9 ft.)	
		MAX FREE FALL/ CHUTE LIBRE MAX	
		8.0 kN (1800 lbf)	
		MAX ARRESTING FORCE/ FORCE D'ARRET MAX	
		1.8 m (5.9 ft.)	

Figure 3 : Exemple de la seconde étiquette : le détail relatif à la plage de poids incorrecte est entièrement caché et n'est plus lisible [étape 2].

3M demeure engagée à fournir des produits et des services de qualité à ses clients. Veuillez nous excuser pour tout inconvénient que cette situation pourrait vous causer. Nous apprécions votre soutien continu envers les produits et les services de Protection contre les chutes de 3M.